

Образец № 7

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

ДО:
„ЕЛЕКТРОРАЗПРЕДЕЛЕНИЕ СЕВЕР“ АД

От **Димитър Иванов Иванов (собствено, бащино и фамилно име)**
в качеството си на Управител на МУЛТИТЕХНИК ЕООД със седалище и адрес на управление
гр. София, ул. А.С.Пушкин 65, ЕИК: 175248365, тел.: 0899900081, и адрес за кореспонденция:
1784 София, жк. Младост 1, бл. 156, вх. Б, Партер,

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

1. Гарантираме, че сме в състояние да изпълним качествено поръчката в пълно съответствие с всички изисквания на Възложителя.
2. Декларираме, че надробителите марка **LASKI**, модел: **LS 150/27C**, които ще доставим по време на изпълнение на поръчката, ако бъдем избрани за изпълнител, са фабрично нови, отговарящи на всички нормативи и стандарти за качество в Република България.
3. Срок на изпълнение на поръчката – **45 (четиридесет и пет) календарни дни /не повече от 90 (деветдесет)/**, считано от датата на получаване на писмена поръчка.
4. Предлагаме гаранционен срок за доставяните стоки: **24 (двадесет и четири) месеца /не по-малко от 24 (двадесет и четири) месеца/** от датата на подписване на двустранен протокол за извършена доставка.
5. Проектен експлоатационен срок за доставяните стоки: **120 (сто и двадесет) месеца.**
6. Срок за отстраняване на недостатъците (дефектите) и/или замяна на дефектни или некачествени изделия до **15 (петнадесет) календарни дни** след уведомяване от страна на Възложителя /но не повече от 15 календарни дни/.

Като неразделна част от настоящото предложение прилагаме:

- Техническа документация на изделието - проспекти на машината;
- Инструкция за транспорт, съхранение, монтаж и експлоатация;
- Условия и срок на гаранция на изделието;
- Технически паспорт на машината;
- Сертификати на машината;
- Оторизационно писмо;

Дата: 12.08.2019 год.

Град: София

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

(подпис и печат)

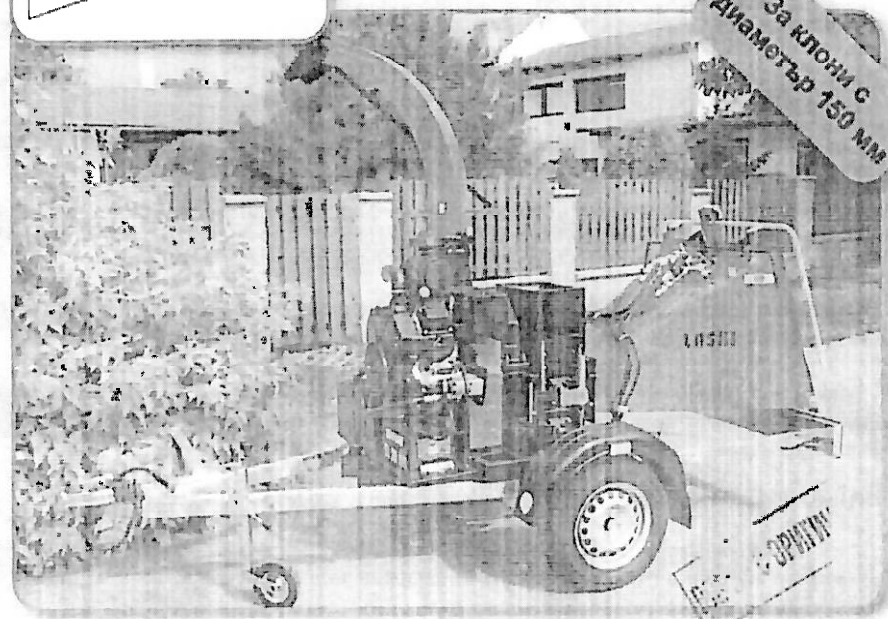
Забележка: Когато участникът се представява от повече от едно лице, предложението се подписва от лицето, което може самостоятелно да сключва сделки.

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**



МУЛТИТЕХНИК

Аграрна и комунална техника



Дробилка за клони LASKI LS-150/27C

Дробилка за клони LASKI LS-150/27C с бензинов двигател

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

Нов успешен продукт в семейството на дробилките L

Дробилката LASKI LS-150/27C е монтирана на леко, едноосно ремаркче оборудвано с ябълковиден теглич и хомологизация за движение по пътищата с 80 км/ч.

Общото тегло на дробилката е само 760кг. Това позволява тегленето на машината с обикновен лек автомобил и свидетелство за правоуправление категория B.

Дробилката LASKI LS-150/27CB е оборудвана с изключително надежден бензинов двигател Kohler с мощност 18,6кВт / 25квс и раздробява без проблем клони с максимален диаметър 15 см. Предвидена е за работа на открито: от -15 до + 40° C.

Надеждният дробилен агрегат на машините от серия LS-150 беше преработен като разстоянието между поемачите валове и ротора с ножовете беше намалено, за да се избегне задръстването на машината.

Двойно-режещият раздробяващ ротор с диаметър 560мм е оборудван с двустранни ножове. Смяната на ножовете, смяната и регулирването на контраножа се осъществяват бързо и лесно. Задвижването на режещият диск става с ремъци, предпазващи двигателя от претоварване.

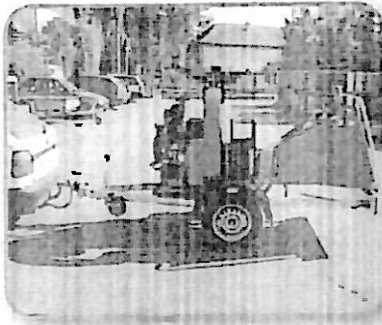
Поемането на материала се осъществява посредством два агресивни хидравлични вала с диаметър 190мм, всеки с електрически контрол и задвижване от отделен хидравличен мотор. Антиблокиращата система - Nostre оборудване на машината. Голяма входяща фуния с размер

Дробилката LS-150/27C е идеалното, изключително раздробяване на клони, шума, храсти, биосотпадъци и др.

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

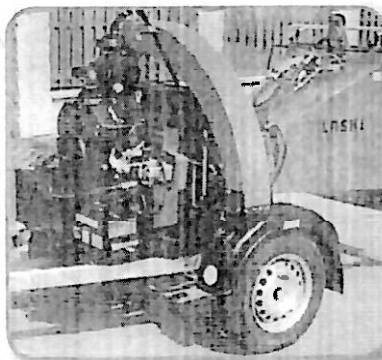
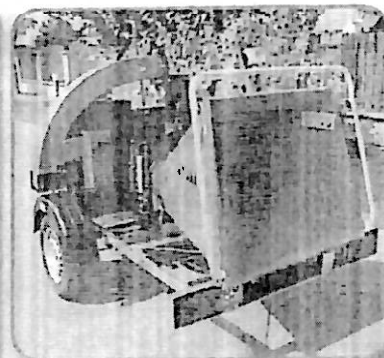
Дробилка за клони LASKI LS 150/27C
с бензинов двигател

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**



Технически данни	
Дължина	3466 мм
Ширина	1590 мм
Височина	2380мм
Тегло	750 кг
Ремарке	едноосно, без спирачки
Макс. скорост	80 км/ч
Производителност	5-10 м³/ч
Ø на материала	150 мм

Ротор с ножове	
Диаметър	560 мм
Брой ножове	2
Скорост на рязане	42 м/с
Дължина на чипса	10-50 мм
Задвижване	3 ремъка 17x1250
Поемащ отвор	290 x 220 мм
Поемащи валове	2бр. / Ø= 190мм
Скорост на поемане	12 до 40 м/мин



Двигател	2 цилиндъра, възд. схл.
Производител	Kohler CH742
Мощност	18,6кВт / 26кс
Маслен поток	Вграден филтър
Масло	1,9 литра(15W40)
Гориво	Бензин
Резервоар	16 литра
Макс. наклон	25° във всички посоки
Стартер	Електрически

Мултитехник ЕООД
жк. Младост 1, бл. 166, вх. Б, Партер,
1784 София, България
Тел.: 0899900061,
E-mail: office@multitechnik-bg.com

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

*Запазване си правото за промени!

PLLS_150/27CB

Дробилка за клони LASKI LS 150/27C

Компютъризирана LASKI Машини за околната среда

LS 150/27 C

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

Дробилка



Видео

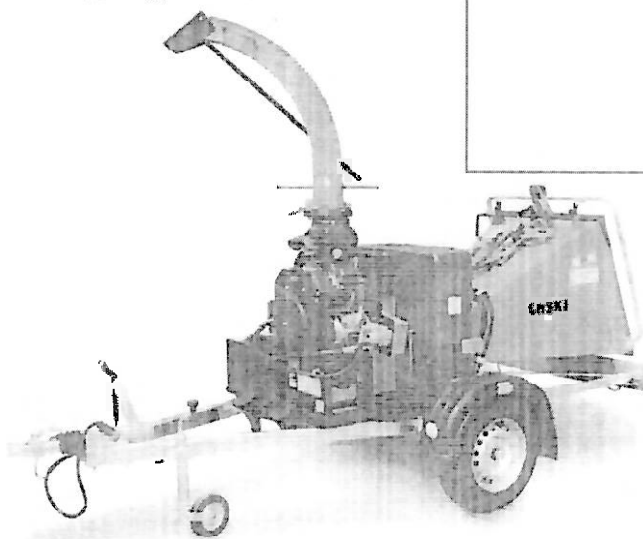


750 кг



Макс. 150 мм

www.laski.cz



Дробилката за клони LS 150/27 е предназначена за раздробяване на дървесни отпадъци, храсти, клони и друга надземна биомаса. Тя може да дробри материали с диаметър до 150 мм. Машината е оборудвана с две захранващи ролки, хидравлично контролирани и свързани с автоматична антиблокираща система Nostress за защита от претоварване на двигателя и предотвратяване на задръстването на машината.

ДРОБИЛКА	LS 150/27 C
Код	LS-4005
Дължина	3466 мм
Ширина	1590 мм
Височина	2380 мм (транспорт 1690 мм)
Тегло	750 кг
Размери на поемащата фу	20 x 800 мм
Производителност	± 10 м ³ / час
Максимален диаметър на материала	150 мм
Брой ножове	2
Дължина на чипса	10 + 50 мм
ДВИГАТЕЛ	KOHLER CH 742
Мощност	18,6 kW (25 кс)
Гориво	Безоловен бензин

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

МУЛТИТЕХНИК ЕООД, 1784 София, жк. Младост 1, бл. 156, Тел.: +359 8 999 000 61



LASKI NEW PRODUCT WARRANTY

LASKI s.r.o. ("LASKI") warrants its new products made by it to be free from defects in material or workmanship for twenty four (24) months from the warranty start date.

This warranty period begins upon delivery to the customer. This warranty covers all failures resulted from faulty assembly, manufacture and materials. The manufacturer bears no responsibility for damages resulted from user's wrong usage, such as:

- Usage by an unauthorised person.
- Unauthorised changes, repairs and actions on the machine.
- Usage of unoriginal spare parts or parts intended for other models.
- Disobedience to instructions for use.
- Damage of the machine caused by faulty handling, maintenance or overloading.

This warranty does not cover faults resulted from damages caused by the user.

This warranty does not cover parts being subject to ordinary wear and tear.

This warranty does not cover any damage of machine caused by usage of unoriginal spare parts.

This warranty does not cover consequences resulted from weather effects

Any warranty claims must be submitted in writing with papers concerning acceptance for warranty or post-warranty repair

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3, Warranty-2019-1
ОТ ЗОП**

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**



ГАРАНЦИЯ ЗА НОВ ПРОДУКТ НА LASKI

LASKI s.r.o. дават гаранция, че произведените от тях нови продукти няма да проявят дефекти в материала или изработката за период от двадесет и четири (24) месеца от началната дата на гаранцията. Тази гаранция започва да тече от датата на доставка до клиента. Тази гаранция покрива всички повреди в резултат от дефектен монтаж при производството и материалите. Производителят не носи отговорност за вреди в резултат от погрешно използване на машината от потребителя, като например:

- Употреба от неупълномощено лице.
- Неодобрените промени, ремонти и действия на машината.
- Използване на неоригинални резервни части или части, предназначени за други модели.
- Неподчинение и неспазване на инструкциите за употреба.
- Повреда на машината, причинена от неправилна работа, поддръжка или претоварване.

Гаранцията не покрива повреди в резултат от щети, причинени от потребителя.

Гаранцията не покрива части които са предмет на обичайното износване (консумативи).

Гаранцията не покрива повреди на машината, причинени от използване на неоригинални резервни части, масла и консумативи.

Гаранцията не покрива повреди и щети възникнали в резултат от неподходящи атмосферни условия.

Всички гаранционни претенции трябва да бъдат изпратени в писмен вид с документи доказващи началот на гаранционния период или такива за след гаранционен ремонт.

LASKI Гаранция-2019-1



**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

01/2019 - LS150/27C

ТЕХНИЧЕСКИ ПАСПОРТ

МАРКА	LASKI
МОДЕЛ	LS-150/27C
ОПИСАНИЕ	Дробилка за раздробяване и нарязване на клонови и храсти
СЕРИЕН НОМЕР
ДАТА НА ПРОИЗВОДСТВО	2019г.
Максимален диаметър на клоните	150 мм
Производителност	5-10 м ³ /час
Изходяща тръба	Изходяща тръба, въртяща се на 270°
Отвеждащ улей	Реглаж на наклона на отвеждащия улей
Отвор за поставяне на материала	290 x 220 мм
Поемане на материала	Хидравлично
Скорост на поемане	12-40 м/мин - ръчно или автоматично
Захранващ барабан	2 бр. захранващи барабани с ϕ 190 мм: горен и долен с хидравличен реглаж на скоростта и посоката
Ротор и ножове	Ротор с диаметър 560мм, 2 ножа и 1 контранож
Роторна скорост на въртене	1280 об/мин
Задвижване на ротора	3 ремъна 17x1250
Скорост на рязане	42 м/с
Дължина на треските	10-50 мм
Бункер	920 x 800 мм
Двигател	Kohler CH742, четиритактов с въздушно охлаждане, обем 1370 см ³ , 18.6 kW (25 кс)
Гориво	Бензин
Резервоар	16 литра
Разход на гориво	7-8 л/час
Масло	1.9 литра (15W-40)
Шаси тип	Едноосно, двуносно с теглич тип "ябълка", светлини за движение по пътищата
Гуми	155 R 13
Скорост на движение	До 80 км/ч
Стартер	Електрически
Система против задръстване	Nostress II, автоматично регулиране на скоростта на поемане
Система за безопасност	Предпазна греда с аварийен „СТОП“
Тегло	750 кг
Размери	ДхШхВ: 3466 x 1590 x 2380 мм

ПРОИЗВОДИТЕЛ LASKI, s.r.o., Bláškova 263/16, 798 17 Smržice, Република Чехия

ГАРАНЦИЯ 24 МЕСЕЦА от датата на предаване

валидна от:

КЛИЕНТ:

ДИЛЪР: МУЛТИТЕХНИК ЕО

Място и дата:

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

/подпис и печат/

ET TRANSTEXT - Nevelina Veleva

Translation Office

1113 Sofia, 20, Fr. Joliot Curie Str., office 111, phone: 00359 2/964 15 95, fax: 00359 2/964 15 96
mobile: 00359/888 58 48 23, 00359/878 10 10 39, e-mail: textwork@tradel.net

Превод от английски език

**СЕРТИФИКАТ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ НА ЕО
КОМПЛЕКТОВАНИ ПРЕВОЗНИ СРЕДСТВА**

Страна 1

Долуподписаният директор на фирмата, Зденек Заплетал, удостоверява с настоящия сертификат, че превозното средство:

0.1	Марка (търговско наименование на производителя):	LASKI
0.2	Тип:	S1
	Вариант:	A
	Версия:	5K
0.2.1	Търговско наименование:	LS 150/27C
0.4	Категория превозно средство:	O1
0.5	Име и адрес на производителя:	LASKI s.r.o (ЛАСКИ ООД) Ул. Блищка 263/16, CZ-79817 Смържице Чешка република
0.6	Местоположение и закрепване на задължителни табели:	Табелата с данните на производителя е занитена от дясната страна на телгича
	Местоположение на идентификационния номер:	Идентификационния номер на превозното средство е щампован от дясната страна на телгича
0.9	Име и адрес на представителя на производителя (ако има такъв):	-
0.10	Идентификационен номер на превозното средство:	TK911AS5KJOLA7192

съответства във всички отношения на типа, описан в одобрение e8*2007/46*0090*03, издаден на 25.07.2018 г. и може да бъде постоянно регистриран в държавите-членки на ЕС, които имат десен или ляв трафик и използват метрични единици за скоростомера.

Място, дата: Смържице, 12.12.2018 г.

(подпис и печат на ЛАСКИ ООД)

Страна 2

Основни конструктивни характеристики

1	Брой оси/колела	1/2
1.1	Брой и позиция на осите при двойни колела	-

Основни размери

4	Междуосие	1 945 мм
4.1	Пространство около осите	3 425 мм
5.	Обща дължина	1 590 мм
6.	Обща ширина	1 690 мм

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

7.	Обща височина	
10.	Разстояние между центъра на теглича и задния край на превозното средство	-
11.	Дължина на товарната зона	-
12.	Задно надвесване	1 445 мм
Маси		
13.	Маса на превозното средство в работно състояние	750 кг
13.1	Разпределение на масата върху осите	700 кг
	1.	-
	2.	750 кг
13.2	Действителна маса на превозното средство	750 кг
16	Технически разрешена максимална маса	
16.1	Технически разрешена максимална маса на натоварено превозно средство:	750 кг
16.2	Технически разрешена маса на всяка ос	750 кг
	1.	-
	2.	-
16.3	Технически разрешена маса на всяка група ос	-
	1.	-
	2.	50 кг
19.	Технически разрешено максимално статично натоварване на точката на закачване на полуремарке или ремарке с централна ос	
Максимална скорост		
29.	Максимална скорост	80 км/ч
Оси и окачване		
30.1	Следи на всяка управляема ос:	-
30.2	Следи на всички други ос:	1 395 мм
31.	Местоположение на подемната ос (и):	-
32.	Местоположение на товарната ос (и):	-
34.	Оси, оборудвани с въздушно окачване или еквивалент.	не
35.	Комбинация гума/джанта	155 R13 84 N/412J x 13 H2 ET 30
Спирачки		
36.	Свързване на спирачките на ремаркетото механично/електрическо/пневматично/хидравлично	-
Каросерия		
38.	Код на каросерията:	DC 99
Теглич		
44.	Номер на одобрение и маркировка на теглича (ако има)	Class B50-X E1-55R-010232

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

45.1 Характеристики и параметри D/D_c: 7,19 kN S: 75 кг

Разни

60. Типово одобрени съгласно изискванията за превоз на опасни товари: да, клас/не не

51. За превозни средства със специално предназначение: обозначаване в съответствие с Анекс II, раздел 5: не

52. Забележки: Варианти:
Това ремарке е оборудвано с ос AL-KO Plus Optima 35: гуми 155/80 R13 79T
URB 700-5 44: Oko AL-KO DIN 40
44: Třida S, E1-55R-010241
45.1: D/D_c: 31 kN S: 150кг

Тип на превозното средство: Дробилка за клони на ремарке

Цвят: Зелен
За движение по пътищата превозното средство трябва да е в приведено в транспортно положение съгласно приложените към машината инструкции за експлоатация

Подписаната Радостина Веселинова Младенова удостоверявам верността на извършения от мен превод от английски на български език на приложения документ: Сертификат за съответствие на ЕО. Преводът се състои от 3 (три) страници.

Преводач:
Радостина Веселинова Младенова

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**



EC CERTIFICATE OF CONFORMITY

COMPLETE VEHICLES

Side 1

The undersigned company director, Ing. Zdeněk Zapletal, hereby certifies that the vehicle:

0.1	Make (manufacturer's trade name):	LASKI
0.2	Type:	S1
	Variant:	A
	Version:	SK
0.2.1	Commercial name:	LS 150/27 C
0.4	Vehicle category:	O1
0.5	Company name and address of manufacturer:	LASKI s.r.o. Blišťka 263/16, CZ-798 17 Smržice, Czech Republic
0.6	Location and attachment of statutory plates	Manufacturer's plate riveted on the right side of the drawbar
	Location of the vehicle identification number:	VIN stamped on the right side of the drawbar
0.9	Name and address of the manufacturer's representative (if any):	-
0.10	Vehicle identification number:	TK911AS5KJ0LA7192

conforms in all respects to the type described in the Approval e8*2007/46*0090*03 issued on 25.07.2018 and can be permanently registered in the EU member states having RH or LH traffic and using metric units for the speedometer.

Place, date: Smržice 12.12.2018

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

LASKI Blišťka 263/16
s.r.o. 798 17 Smržice
výdaj
35 740
479593

Side 2

General construction characteristics

1.	Number of axles/wheels:	1/2
1.1	Number and position of axles with twin wheels:	-
Main dimensions		
4.	Wheelbase	1 945 mm
4.1	Axle spacing:	-
5.	Overall length:	3 425 mm
6.	Overall width:	1 590 mm
7.	Overall height:	1 690 mm
10.	Distance between the coupling device centre and the vehicle rear end:	-
11.	Loading area length:	-
12.	Rear overhang:	1 445 mm

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

Weights

13.	Vehicle weight in running order:		750 kg
13.1	Weight distribution on axles:	1.	700 kg
		2.	-
13.2	Actual mass the vehicle:		750 kg
16.	Technically permissible maximum weights:		
16.1	Technically permissible maximum weight of loaded vehicle:		750 kg
16.2	Technically permissible load on each of axles:	1.	750 kg
		2.	-
16.3	Technically permissible load on each axle group:	1.	-
		2.	-
19.	Technically permissible maximum static load on the coupling point of a semi-trailer or a centre-axle trailer:		50 kg

Maximum speed

29.	Maximum speed:		80 km/h
-----	----------------	--	---------

Axles and suspension

30.1	Track of each steered axle:		-
30.2	Track of all other axles:		1 395 mm
31.	Location of lifting axle(s):		-
32.	Location of loadable axle(s):		-
34.	Axle(s) fitted with air suspension or equivalent:		no
35.	Tyre/wheel rim combination:		155 R13 84 N/41/2 J x 13 H2 ET 30

Brakes

36.	Trailer brake connection mechanical/electric/pneumatic/hydraulic:		-
-----	--	--	---

Bodywork

38.	Bodywork code:		DC 99
-----	----------------	--	-------

Coupling device

44.	Approval number or approval mark of coupling device (if fitted):		Class B50-X E1-55R-010232
45.1	Characteristic parameters:		D/D _c : 7,19 kN S: 75 kg

Miscellaneous

50.	Type-approved according to design requirements for transportation of dangerous goods: yes, class(es)/no		no
51.	For special-purpose vehicles: designation in accordance with Annex II, section 5:		no
52.	Remarks: This trailer is equipped with the axle AL-KO Plus Optima UBR 700-5.		Variable design of vehicle: 35: tyres 155/80 R13 79 T 44: Oko AL-KO DIN 40 44: Trída S, E1-55R-010241 45.1: D/D _c : 31 kN S: 150 kg

Type of vehicle:

Special trailer – chipper

Color:

green

For road transport this vehicle must be set in its transport position in compliance with operating instructions as stated in the given manual.

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

ET TRANSTEXT - Nevelina Veleva

Translation Office

1113 Sofia, 20, Fr. Joliot Curie Str., office 111, phone: 00359 2/964 15 95, fax: 00359 2/964 15 96
mobile: 00359/888 58 48 23, 00359/878 10 10 39, e-mail: textwork@tradel.net

Превод от английски език

ЕО Декларация за съответствие

издадена в съответствие с приложимите директиви на ЕС

Ние, като производител,	ЛАСКИ ООД (LASKI, s.r.o.) ул. Блищка 263/16 CZ-798 17 Смържице CRN.: 45479593
декларирам, че нашия продукт	
- обозначение:	Дробилка
- тип:	LS 150
- модел:	LS 150/27C
- сериен номер:

съответства на следните директиви на ЕС:

Директива № 2014/30/ЕО – EMC

Списък на техническите стандарти, спецификации и хармонизирани норми, използвани за оценка на съответствието му:	CSN EN ISO 14982
--	------------------

Основни технически параметри:

Параметър	Мерна единица	Стойност
Дължина	мм	3278
Ширина	мм	1590
Височина работна / транспортна	мм	2380/1690
Двигател - тип	-	KOHLER COMMAND CH 7402
Мошност на двигателя	kW/rpm	18,6/ 3600
Макс Ø на материала за раздробяване	мм	150

Оценка на съответствието в съответствие с Директива 2000/14 / ЕО, чл. 14, точка 2, допълнение V.

Смържице, на 31.07.2016 г.

(подпис)
инж. Йиржи Квасничка

Подписаната Радостина Веселинова Младенова удостоверявам верността на извършения от мен превод от английски на български език на приложния документ: ЕО Декларация за съответствие. Преводът се състои от 3 (три) страници.

Преводач:
Радостина Веселинова Младенова

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

EC CONFORMITY DECLARATION

issued in compliance with applicable EC Directives

We, as the manufacturer, **LASKI, s.r.o.**

**Blišťka 263/16
CZ-798 17 Smržice
CRN: 45479593**

declare hereby that our product

- designation: **Chipper**

- type: **LS 150**

model: **LS 150/27C**

serial number:

complies with the given EC Directives:

Directive No. 2014/30/EC - EMC

List of technical standards,
specifications and
harmonised norms used for
assessment of its conformity

ČSN EN ISO 14992

Basic technical parameters:

Parameter	Unit	Value
Length	mm	3278
Width	mm	1560
Height operation/transport	mm	2380/1890
Engine - type	-	KOHLER COMMAND CH 742
Output power	kW/rpm	19,6/ 3600
Max. Ø of material to be chipped	mm	150

in Smržice, on 31.7.2016

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

Ing. Jiří Kvasnička

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

ET TRANSTEXT - Nevelina Veleva

Translation Office

1113 Sofia, 20, Fr. Joliot Curie Str., office 111, phone: 00359 2/964 15 95, fax: 00359 2/964 15 98
mobile: 00359/888 58 48 23, 00359/878 10 10 39, e-mail: textwork@tradel.net

Превод от английски език

ЕО Декларация за съответствие

издадена в съответствие с приложимите директиви на ЕС

Ние, като производител,	ЛАСКИ ООД (LASKI, с.г.о.) ул. Блицка 263/18 CZ-798 17 Смържице Reg.-Nr.: 45479593
декларирам, че нашия продукт	
- обозначение:	Дробилка
- тип:	LS 150
- модел:	LS 150/27C
- сериен номер:

съответства на следните директиви на ЕС:
2006/42/ЕО – машини
2000/14/ЕО
2002/88/ЕО, 97/68/ЕО

Списък на техническите стандарти, спецификации и хармонизирани норми, използвани за оценка на съответствието му:	EN 13525+A2, EN ISO 14120, EN ISO 3744, EN ISO 3767-1, EN ISO 11202, EN ISO 12100, EN ISO 19353, EN ISO 13732-1, EN ISO 13857, EN ISO 14982, EN 1175-2+A1, ISO 11 684
--	---

Основни технически параметри:

Параметър	Мерна единица	Стойност
Дължина	мм	3278
Ширина	мм	1590
Височина работна / транспортна	мм	2380/1690
Шаси	-	S1
Тегло	кг	750
Двигател - тип	-	KOHLER COMMAND CH 742
Мощност на двигателя	kW/min ⁻¹	18,6/ 3600
Макс Ø на материала за раздробяване	мм	150

Оценка на съответствието в съответствие с Директива 2000/14 / ЕО, чл. 14, точка 2, допълнение V.

Правен субект, отговорен за тази оценка на съответствието в съответствие с Директива 2000/14/ЕО: NB 1017, TÜV SÜD Чех с.р.о. (ООД) / Czech s.r.o., Новодворска 994/138, 142 21 Прага 4

Измервано ниво на звукова мощност на

LWA = 104,2 dB

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

това оборудване:
Гарантирано ниво на звукова мощност: **LWA = 105,0 dB**
Попълване на техническата документация: **инж. Йиржи Квасничка**
ул. Петра Безруче 205
CZ - 664 43 Желешице

Смържице, на 31.07.2016 г. (подпис)
инж. Йиржи Квасничка

Подписаната Радостина Веселинова Младенова удостоверявам верността на извършения от мен превод от английски на български език на приложния документ: ЕО Декларация за съответствие. Преводът се състои от 2 (две) страници.

Преводач:
Радостина Веселинова Младенова

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

EC Conformity Declaration

issued in compliance with applicable EC Directives

We, as the manufacturer, **LASKI, s.r.o.**
Blížtká 263/16
CZ-798 17 Smržice
Reg.-Nr.: 45479593

declare hereby that our

product - designation: **Chipper**
- type: **LS 150**
model: **LS 150/27C**
- serial number:

complies with the given EC Directives:

2006/42/EC – machinery

2000/14/EC

2002/88/EC, 97/68/EC

List of technical standards, specifications and harmonised norms used for assessment of its conformity: **EN 13825+A2, EN ISO 14120, EN ISO 3744, EN ISO 3767-1, EN ISO 11202, EN ISO 12100, EN ISO 19353, EN ISO 13732-1, EN ISO 13857, EN ISO 14982, EN 1175-2+A1, ISO 11 684**

Basic technical parameters:

Parameter	Unit	Value
Length	mm	3276
Width	mm	1590
Height	mm	2380/1890
Chassis	-	S1
Weight	kg	750
Engine - type	-	KOHLER COMMAND CH 742
Engine performance	kW/min ¹	18,6/ 3600
Max. \varnothing of material to be chipped	mm	150

Conformity assessment in accordance with Directive No. 2000/14/EC, art. 14, point 2, Appendix V.

The entity participating in this conformity assessment in accordance with Directive 2000/14/EC: **NB 1017, TÜV SÜD Czech s.r.o., Novodvorská 994/138, 142 21 Praha 4**

Measured sound power level of this equipment:
Guaranteed sound power level:

L_{WA} = 104,2 dB
L_{WA} = 105,0 dB

Completion of technical documentation:

Ing. Jiří Kvasnička
Petra Bazruče 205
CZ - 664 43 Želešice

In Smržice, on 31.7.2016

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

**ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП**

.....
Ing. Jiří Kvasnička



Komunální technika
OD ROKU 1992

LETTER OF AUTHORIZATION

To: Mr. Dimitar Ivanov
MULTITECHNIK Ltd
(Multitechnik EOOD)
BG175248365
Mladost 1, Bl. 156
1784 Sofia, Bulgaria

10.05.2019

We hereby confirm, that MULTITECHNIK Ltd (Multitechnik EOOD) is authorized as a Dealer of all LASKI Products for the territory of Republic of Bulgaria. The company can supply spare parts for this machines and provide support and maintenance services.

ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП

ВЯРНО С ОПРИЕТАНО
ЗАЛИЧЕНА ИНФОРМАЦИЯ
НА ОСНОВАНИЕ ЧЛ.36а, Т.3,
ОТ ЗОП

Превод от английски език!

ПИСМО ЗА ОТОРИЗАЦИЯ

До: г-н Димитър Иванов
Мултитехник еООД
Младост 1, бл. 156
1784 София, България

10.05.2015

С настоящото писмо потвърждаваме, че фирма МУЛТИТЕХНИК ЕООД е оторизирана като дилър на всички продукти с марка ЛАСКИ за територията на Република България. Фирмата може да доставя части за тези машини и да извършва поддръжка и гаранционен и извънгаранционен сервиз на машините

Подпис и печат.